

ДОГОВОР

№ 852 000007

Днес, 01.09.2015 год., в гр. Козлодуй между:

"АЕЦ Козлодуй" ЕАД, гр. Козлодуй, вписано в търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 106513772, представлявано от Димитър Костадинов Ангелов – Изпълнителен Директор, наричано по-нататък в Договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от една страна, и "ИПУ-София" ЕООД, гр. София, вписано в търговския регистър към Агенция по вписванията с ЕИК 130304138, представлявано от Татяна Крумова Игнатова – Управител, наричано по-нататък в Договора **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна и на основание чл. 41 и следващите от Закона за обществените поръчки и във връзка с Решение № АД-2519/14.08.2015 г. на Изпълнителния директор на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД за класиране на офертата и определяне на изпълнител на обществената поръчка с предмет: **"Супервайзор за извършване на основен ремонт на бързо затварящите отсечни клапани (БЗОК) 5,6ТХ50,60,70,80S06"**

1. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

1.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага и заплаща, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да осигури присъствие на супервайзор по време на извършване основен ремонт на бързо затварящите отсечни клапани (БЗОК) 5,6ТХ50,60,70,80S06, съгласно Приложение №2 – Пълно описание № 2015.36.ТО.ТХ.ТЗ.1338 на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, Приложение №3 – Техническо предложение и концепция за изпълнение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**; Приложение № 4 – Списък на специалистите и Приложение №5 – Ценова таблица – неразделна част от настоящия договор.

1.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да оказва консултантски услуги по време на извършване основен ремонт на бързо затварящите отсечни клапани (БЗОК) 5,6ТХ50,60,70,80S06, съгласно обема на оказваните услуги, посочени в т.4 на Пълно описание № 2015.36.ТО.ТХ.ТЗ.1338 на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** – Приложение № 2 към Договора.

1.3. Място на оказване на услугите и местонахождение на оборудването, посочено в т.1.1. на Договора е "АЕЦ Козлодуй" ЕАД. За оказване на услугите съгласно т.1.1. от Договора, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ**, командирова в България, в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД свой супервайзор, наричан по-долу в Договора "Специалист", по категориите и в сроковете, посочени в пълното описание на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

2. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

2.1. Цената на настоящия договор е в размер на **68 500.00 лева** /шестдесет и осем хиляди и петстотин/ лв. без ДДС.

2.2. Цената е окончателна и валидна до пълното изпълнение на договора.

2.3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща цената по т. 2.1. чрез банков превод в срок до 30 календарни дни от приключване оказването на съответните услуги, срещу представена оригинална фактура и подписан двустранно технически Протокол/Акт за оказани услуги.

2.4. Плащането по настоящия договор ще бъде извършено чрез банков превод в полза на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по следните банкови реквизити:

Банка: "Уникредит Булбанк" АД;
IBAN: BG53UNCR76301039293855;
BIC: UNCRBGSF

3. СРОК НА ДОГОВОРА

3.1. Срокът за изпълнение на услугите по настоящия Договор е за периода от 01.10.2015 г. до 10.10.2015 г., считано от датата на уведомяване на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за утвърден протокол за проверка на документите от Дирекция „Б и К“.

4. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

4.1. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

4.1.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** договореното възнаграждение за оказаните услуги, в съответствие с реда и условията на този Договор.

4.1.2. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** разглежда и изпълнява препоръките на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по въпросите, определени в обема на Пълното описание, за предотвратяване повреждането на основното оборудване.

4.1.3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** осигурява на Специалиста на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** безопасни и здравословни условия на труд и достъп до техническа информация и документация, съгласно установения ред в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.

4.1.4. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да контролира изпълнението на настоящия Договор, като при това не пречи на работата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и не нарушава оперативната му самостоятелност.

4.1.5. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** осигурява на Специалиста за своя сметка транспортирането му от хотел в гр. Козлодуй до площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и обратно.

4.2. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

4.2.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** определя свой квалифициран специалист, упълномощен да извърши дейностите, свързани с изпълнението на настоящия Договор, който:

4.2.1.1. Извършва услугите качествено, в съответствие с Пълното описание – Приложение № 2 към Договора;

4.2.1.2. Ръководи, дава указания и препоръки за обема на ремонта, необходимостта от замяната на амортизирани възли и детайли, на персонала на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в писмена и устна форма и носи отговорност за правилността на препоръките си;

4.2.1.3. Обучава ремонтния персонал;

4.2.1.4. Взема решения как да се отстраняват евентуалните проблеми при извършване на ремонтните дейности;

4.2.1.5. При експлоатацията на (БЗОК) или при възникване на проблем изпраща запитване с конкретни предложения за решаване на проблемите;

4.2.1.6. Подписва протоколи за ремонта;

4.2.1.7. Извършва анализ на резултатите от измерванията;

4.2.1.8. Работи на удължен работен ден по 12 часа, включително събота и неделя.

4.2.2. По време на оказване на услугите по този Договор, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** носи отговорност за действията на своя Специалист на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.

4.2.3. При работа с техническата документация по време на изпълнението на този Договор, Специалистът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** спазва определения в Република България и в “АЕЦ Козлодуй” ЕАД ред за работа с документите;

4.2.4. Специалистът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** оформя, в съответствие с изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и предоставя необходимата отчетна документация във връзка с услугите по предмета на Договора. След приключване оказването на услугите, Специалистът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, заедно с **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, съставят и подписват технически Протокол/Акт за оказани услуги или документация в обем, съгласно изискванията на т.4 от пълното описание.

4.2.5. Специалистът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** е длъжен да спазва правилата, свързани с техническата безопасност, ядрената безопасност /радиационна защита, допуска или системата за наряди, действащи на площадката на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД.

4.2.6. Специалистът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** е длъжен да представи при пристигането си в “АЕЦ Козлодуй” ЕАД следните документи:

- медицинска справка за здравословното състояние подписана от лекаря на болничното заведение, издало тази справка;

- удостоверения за съответстващата квалификация на специалиста и справка за трудов стаж.

4.2.7. Транспортните разходи на Специалиста на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** от Германия до България, и обратно са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4.2.8. Разходите за хотел, транспорт от летището до хотел в гр. Козлодуй и обратно са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

5. КАЧЕСТВО, ГАРАНЦИИ И РЕКЛАМАЦИИ

5.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** гарантира качеството на оказваните услуги в съответствие с условията на настоящия Договор и Пълното описание – Приложение № 2 към настоящия Договор.

5.2. Неизпълнението от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** на изискванията на Пълното описание - Приложение № 2 към настоящия Договор, се счита за неизпълнение на Договора.

6. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

6.1. Договорът влиза в сила от момента на двустранното му подписване, а изпълнението на предмета на договора започва от датата на уведомяване на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за утвърден протокол за проверка на документите от Дирекция “БиК” на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД.

6.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не следва да представя гаранция за изпълнение, съгласно раздел 2 на Приложение № 1 – Общи условия на договора.

6.3. Неразделна част от настоящия договор са следните приложения

Приложение № 1 - Общи условия на договора;

Приложение № 2 - Пълно описание № 2015.36.ТО.ТХ.ТЗ.1338 на

ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ;

Приложение № 3 – Техническо предложение и концепция за изпълнение;

Приложение № 4 – Списък на специалистите;

Приложение № 5 – Ценова таблица на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

6.4. Отговорно лице по изпълнението на настоящия договор от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** е Трендафил Трендафилов – Механик “АТ и СН”, О П^{PH} контур, ЕП-2, тел.: 0973/7 20-75.

6.5. Отговорно лице по изпълнението на настоящия договор от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** е Борислав Райков – Инженер продажби, тел.: 02/981 05 66

6.6. Настоящият договор е подписан в два еднообразни екземпляра - по един за всяка от страните.

7. ЮРИДИЧЕСКИ АДРЕСИ

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

“ИПУ-София” ЕООД
гр. София
ул. Цар Симеон №82, вх.В, ет.5
тел/факс: 02/981 05 66; 980 01 61
E-mail: ipu-sofia@ipu.bg
ЕИК 130304138
ИН по ЗДДС BG 130304138

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

УПРАВИТЕЛ
ТАТЯНА ИГНАТОВА



ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

"АЕЦ Козлодуй" ЕАД
3321 Козлодуй
БЪЛГАРИЯ
тел/факс: 0973/73530; 0973/76027
E-mail: commercial@npp.bg
ЕИК 106513772
ИН по ЗДДС BG 106513772

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР
ДИМИТЪР АНГЕЛОВ



Съгласували:

Зам. Изпълнителен директор:

26.07 . 2015 г. / Ив. Андреев /

Директор "Производство":

26.07 . 2015 г. / Я. Янков /

Директор "И и Ф":

26.07 . 2015 г. / Б. Димитров /

Р-л Управление "Правно":

26.07 . 2015 г. / Ив. Иванов /

Р-л У-е "Търговско":

26.08 . 2015 г. / Кр. Каменова /

Старши юрисконсулт, У-е "П":

25.08 . 2015 г. / Е. Лука /

Механик "АТиСН", О П^{ри} к-р, ЕП-2:

21.08 . 2015 г. / Тр. Трендафилов /

Н-к отдел "ОП":

21.08 . 2015 г. / С. Брешкова /

Изготвил: Експерт "ОП":

21.08 . 2015 г. / Б. Попниколов /

ОБЩИ УСЛОВИЯ НА ДОГОВОРА

1.	РЕД ЗА ПРИЛАГАНЕ НА ОБЩИТЕ УСЛОВИЯ ПО ДОГОВОР	2
2.	ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ.....	2
3.	ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ ПО ДОГОВОРА	2
4.	ПОДИЗПЪЛНИТЕЛИ.....	2
5.	ОБЕДИНЕНИЯ.....	3
6.	ДАНЪЦИ И ТАКСИ ЗА ЧУЖДЕСТРАННИ ИЗПЪЛНИТЕЛИ.....	3
7.	ВХОДНИ ДАННИ И ИНФОРМАЦИЯ ПО ДОГОВОРА	4
8.	УПРАВЛЕНИЕ НА КАЧЕСТВОТО.....	4
9.	ФИЗИЧЕСКА ЗАЩИТА, СИГУРНОСТ И ДОСТЪП ДО ЗАЩИТЕНАТА ЗОНА....	4
10.	ЯДРЕНАТА БЕЗОПАСНОСТ И РАДИАЦИОННА ЗАЩИТА.....	5
11.	БЕЗОПАСНОСТ НА ТРУДА И ЗДРАВΟΣЛОВНИ УСЛОВИЯ НА ТРУД.....	6
12.	ПОЖАРНА БЕЗОПАСНОСТ	7
13.	ОДИТИ, ИНСПЕКЦИИ И ПРОВЕРКИ	7
14.	ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА	8
15.	СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ	8
16.	НЕУСТОЙКИ	8
17.	ПРЕКРАТЯВАНЕ И РАЗВАЛЯНЕ НА ДОГОВОРА	9
18.	НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА	9
19.	РЕД ЗА РЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕТЕ.....	9
20.	ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.....	10
21.	ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.....	10
22.	КОМУНИКАЦИЯ МЕЖДУ СТРАНИТЕ	10
23.	ЕЗИК НА ДОГОВОРА	11
24.	ПРОМЕНИ В ДОГОВОРА	11

1. РЕД ЗА ПРИЛАГАНЕ НА ОБЩИТЕ УСЛОВИЯ ПО ДОГОВОР

- 1.1. Общите условия към договора се прилагат за всички договори сключвани от "АЕЦ Козлодуй" ЕАД като **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**.
- 1.2. Общите условия са неразделна част от договора и не могат да се разглеждат самостоятелно.
- 1.3. Клаузите, съдържащи се в общите условия по договора, които нямат отношение към предмета на основния договор се считат за неприложими.
- 1.4. Редът за работата на външни организации на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД е съгласно действащата писмена инструкция "Инструкция по качество. Работа на външни организации при сключен договор", № ДБК.КД.ИН.028.

2. ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

- 2.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** следва да представи при подписване на договора гаранция за изпълнение на договора в размер на 5 % (пет процента) от стойността му - парична сума или неотменима, безусловно платима банкова гаранция със срок на валидност 30 дни по-дълъг от този на договора, която се освобождава не по-късно от 15 работни дни след ефективно изпълнение на предмета на договора, за което **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** изпраща писмо до **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** с актуални банкови реквизити.
- 2.2. Когато предметът на поръчката включва гаранционно поддържане, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** определя в специфичните условия на договора каква част от гаранцията за изпълнение е предназначена за обезпечаване на гаранционното поддържане. В случай че това не е изрично указано в специфичните условия на договора, гаранцията за изпълнение се освобождава след ефективно изпълнение на договора, съгласно т.2.1.
- 2.3. В случаите, когато предметът на договора се изпълнява на етапи, при завършване и приемане на определен етап от договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** освобождава частично гаранцията за изпълнение на договора, като **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** заменя банковата гаранция за изпълнение на договора с нова, за стойност намалена пропорционално със стойността на завършените и приети етапи. В случаите, когато гаранцията за изпълнение на договора е парична, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** връща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** съответната част от гаранцията за изпълнение, пропорционално на стойността на завършените и приети етапи, след получаване на писмено искане от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** с актуални банкови реквизити.
- 2.4. Гаранцията за изпълнение се задържа от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при неизпълнение на задълженията, поети от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по този договор.
- 2.5. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не дължи лихви за периода през който средствата по т. 2.1. от договора законно са престояли при него.

3. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ ПО ДОГОВОРА

- 3.1. Правата и задълженията на страните са регламентирани в договора.
- 3.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** няма право да прехвърля своите задължения по договора или част от тях на трета страна.

4. ПОДИЗПЪЛНИТЕЛИ

- 4.1. При участие на подизпълнители при изпълнението на предмета на договора, то за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и за подизпълнителя са валидни всички приложими разпоредби на Закона за обществените поръчки.
- 4.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да сключи договор за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители в срок до 30 дни от сключване на настоящия договор и да предостави оригинален екземпляр на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в 3-дневен срок от подписването му.
- 4.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава своевременно да предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** всички документи и информация по договорите за подизпълнение съгласно Закона за обществените поръчки.

4.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е изцяло и единствено отговорен пред **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за изпълнението на договора, включително и за действията на подизпълнителите. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** отговаря за действията на подизпълнителите като за свои действия.

4.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** носи отговорност за контрол на качеството на работата и спазване на изискванията за безопасна работа на персонала на подизпълнителите си.

4.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да определи компетентни длъжностни лица, които да извършват контрол на работата на подизпълнителите.

4.6. Всички условия за изпълнение на договора определени към **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** важат в пълна сила и за неговите подизпълнители. Отговорност за осигуряване на това условие от договора носи **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4.7. Комуникацията между **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и Подизпълнителите по договора се осъществява само чрез **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4.8. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да прави инспекции и проверки на работата на площадката и одити на подизпълнители, по реда по който същите се извършват за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

5. ОБЕДИНЕНИЯ

5.1. В случаите, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е обединение, всички участници са солидарно отговорни за изпълнението на задълженията по договора.

5.2. Всяко изменение в структурата и участниците в обединението ще се счита за неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

6. ДАНЪЦИ ЗА ЧУЖДЕСТРАННИ ИЗПЪЛНИТЕЛИ

6.1. Данък удържан при източника

6.1.1. Ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е чуждестранно юридическо лице, доходи, които **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** реализира по Договора, могат да подлежат на облагане с данък при източника, когато за тях са приложими съответните разпоредби от българското данъчно законодателство. В такъв случай **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е задължен да начисли и удържи данъка, да го декларира и внесе от името и за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

6.1.2. При възникване на данъчното задължение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за доход, свързан с плащане по Договора, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** ще удържи от плащането данъка при източника, изчислен с данъчна основа и данъчна ставка, както са определени в приложимия закон, и ще го внесе в съответната териториална дирекция на Националната агенция за приходите (ТД на НАП) в законовия срок, освен ако за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** има становище на орган по приходите за наличие на основания за прилагане на СИДДО и той се освобождава от облагане на дохода. Такова удържане и внасяне на данък при източника от плащане по Договора не се счита за неизпълнение на задължението на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да плати договорена цена по условията на Договора.

6.1.3. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** може да получи от ТД на НАП удостоверение за внесения данък при източника по подадено от него искане. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** съдейства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** с осигуряване на необходими документи, прилагани към искането, когато са налични при него.

6.2. Прилагане на СИДДО

6.2.1. Когато между Република България и страната на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** има влязла в сила Спогодба за избягване на двойното данъчно облагане (СИДДО), която предвижда данъчно облекчение за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** при облагане на неговия доход в Република България, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** може да поиска прилагането на СИДДО, като след възникване на данъчното задължение за дохода удостовери основанията за това пред органа по приходите. В такъв случай **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** съдейства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** с осигуряване на необходими документи, прилагани към искането за прилагане на СИДДО, когато са налични при него или в правомощията му да ги издаде.

7. ВХОДНИ ДАННИ И ИНФОРМАЦИЯ ПО ДОГОВОРА

- 7.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е длъжен да представи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** необходимите входни данни за изпълнение на дейностите по договора.
- 7.2. Входни данни могат да бъдат съществуващи документи и данни в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и се предават във вида, в който са налични.
- 7.3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да предава необходимите входни данни на хартиен и електронен носител.
- 7.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** няма право, без предварителното писмено съгласие на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, да използва документ или информация за цели различни от изпълнението на договора за срока на действие на този договор и до 5 (пет) години след приключването му.
- 7.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да не предоставя на трети физически или юридически лица информацията по т.7.4.

8. УПРАВЛЕНИЕ НА КАЧЕСТВОТО

- 8.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да изпълни възложената му дейност в съответствие с изискванията на собствената си система за управление на качеството с отчитане изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.
- 8.2. При изискване в Техническото задание на Програма за осигуряване на качеството (План по качеството) за изпълнение на дейността по договора и/или План за контрол на качеството, в срок от 15 работни дни след сключването на договора **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** разработва документите по указания на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.
- 8.3. Всички документи, собственост на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, които са цитирани в Програмата или за осигуряване на качеството (Плана по качеството), могат да бъдат изискани при необходимост от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за преглед и оценка, с оглед идентифициране на методиката и/или технологията, по която ще се извършват дейности.
- 8.4. Несъответствията по доставките и дейностите, предмет на договора се регистрират, идентифицират и управляват по реда за контрол на несъответствията, определен от "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.
- 8.5. Програмите за осигуряване на качеството (Планове по качеството) и Планове за контрол на качеството се изготвят от Изпълнителя, съгласуват се от упълномощен персонал на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и се разпространяват преди стартиране на дейностите по договора.
- 8.6. Програмата за осигуряване на качеството (Плана по качеството) на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** става неразделна част от договора.

9. ФИЗИЧЕСКА ЗАЩИТА, СИГУРНОСТ И ДОСТЪП ДО ЗАЩИТЕНАТА ЗОНА

- 9.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да осигури достъп на персонал на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** при изпълнението на задълженията им по настоящия договор, съгласно "Инструкция за пропускателен режим в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД", № УС.ФЗ.ИН 015.
- 9.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** трябва да изготви и предаде на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** необходимата документация за достъп на персонала по изпълнение на договора до защитената зона на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, съгласно инструкции №УС.ФЗ.ИН 015 и № ДБК.КД.ИН.028.
- 9.3. При неизпълнение на предходната точка от договора ще бъде отказан достъп на персонала на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в защитената зона на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.
- 9.4. Когато за изпълнение на задълженията по този договор **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** ще използва транспортни средства, той се задължава при въвеждането им в защитената зона на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД да представя Протокол за извършена проверка на конкретното МПС, с изричен запис в него, че то няма да бъде пряко или косвено източник на неправомерни действия, съгласно Наредба за осигуряване на физическата защита на ядрените съоръжения, ядрения материал и радиоактивните вещества.

4

9.5. Протокол за извършената проверка се оформя за всяко МПС, при всеки отделен случай и се подписва от Ръководителя или упълномощено за това длъжностно лице на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и водача на транспортното средство.

9.6. При неизпълнение на предходната точка от договора ще бъде отказан достъп на транспортните средства на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в защитената зона на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД.

9.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да обезпечи преминаване проверка за надеждност на персонала, който ще работи на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, съгласно чл. чл.40, т.2 от Правилника за прилагане на Закона за Държавна агенция "Национална сигурност".

10. ЯДРЕНАТА БЕЗОПАСНОСТ И РАДИАЦИОННА ЗАЩИТА

10.1. За договори, които включват дейности, доставки или услуги, които имат отношение към ядрената безопасност, радиационната защита, аварийната готовност, качество и/или физическата защита, се изисква от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да представи необходимите документи за проверка от Дирекция БиК на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД в обем и срок, съгласно инструкция №ДБК.КД.ИН.028.

10.2. Договори, които имат отношение към ядрената безопасност, радиационната защита, аварийната готовност и/или физическата защита влизат в сила от момента на двустранното им подписване, а изпълнението на предмета на договора започва от датата на утвърждаване на Протокол за проверка на документите от Дирекция БиК на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД. Сроковете, определени в договора, започват да се отчитат от датата на уведомяване на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за утвърдения протокол за проверка на документите.

10.3. В случаите, когато дейността, предмет на конкретен договор с външна организация е свързана с реализацията на техническо решение, за което се изисква разрешение съгласно ЗБИЯЕ, изпълнението на дейностите по договора започва след издаване на разрешение за техническото решение от АЯР. В случай, че АЯР изиска допълнителни документи, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да ги представи в посочените срокове.

10.4. Дейностите по конструкции, системи и компоненти (КСК), имащи отношение към безопасността се извършват спрямо писмени процедури, технологии и методологии.

10.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да обезпечи запознаване на персонала, който ще работи на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, с общите изисквания за действия при авария в АЕЦ, да спазва процедурите при ликвидация на авария.

10.6. Персоналът на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и неговите подизпълнители, включително чуждестранни фирми, които изпълняват дейности в контролираната зона (КЗ) на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД са длъжни да спазват изискванията на:

- "Инструкция за радиационна защита в АЕЦ Козлодуй ЕАД, ЕП-2", № 30.ОБ.00.РБ.01;
- "Инструкция по радиационна защита в ХОГ на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД", № ХОГ.ИРЗ.01;
- "Инструкция по качество. Работа на външни организации при сключен договор",

№ ДБК.КД.ИН.028.

10.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** носи отговорност за безопасността на труда и дозовото натоварване на персонала, който командирова за работа в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД за изпълнение на дейността по договора.

10.8. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** определя отговорно лице по радиационна защита в организацията със заповед.

10.9. При необходимост от извършване на дейности в КЗ задължително се извършва измерване на целотелесната активност на персонала на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, включително за лица, работещи по граждански договор и представители на чуждестранни организации, преди започване и след завършване на работата по съответния договор на ВО.

10.10. За работа в КЗ, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** осигурява на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за своя сметка специално работно облекло, лични предпазни средства, дозиметричен контрол и др. съгласно изискванията на Наредба № 32 от 07.11.2005 г. за условията и реда за извършване на дозиметричен контрол на лицата, работещи с източници на йонизиращи лъчения.

10.11. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** информира периодично **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за полученото дозово натоварване на персонала, съгласно чл. 122 ал. 3 на Наредба за радиационна защита при

дейности с източници на йонизиращи лъчения. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя данни за дозовото натоварване на персонала си преди първоначалното допускане до работа.

10.12. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ**, в качеството си на експлоатиращ ядрена инсталация е отговорен за ядрена вреда, в съответствие с член II от Виенската конвенция за гражданска отговорност за ядрена вреда.

10.13. Отговорността за ядрена вреда на експлоатиращия ядрена инсталация е абсолютна съгласно Виенската конвенция за гражданска отговорност за ядрена вреда.

11. БЕЗОПАСНОСТ НА ТРУДА И ЗДРАВΟΣЛОВНИ УСЛОВИЯ НА ТРУД

11.1. От гледна точка на техническата безопасност, персоналят на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и неговите подизпълнители, включително чуждестранни фирми, условно се приравнява (с изключение на правото за издаване на наряди и допускане до работа) към персонала на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД и е длъжен да спазва изискванията на:

– „Правилник за безопасност при работа в неелектрически уредби на електрически и топлофикационни централи и по топлопреносни мрежи и хидротехнически съоръжения”;

– „Правилник за безопасност и здраве при работа в електрически уредби на електрически и топлофикационни централи и по електрически мрежи”.

11.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** определя отговорно лице по безопасност на труда в организацията със заповед.

11.3. За договори, към изпълнението на които са поставени изисквания за подписване на Протокол за оценка на риска и/или споразумителен протокол за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд, приложения №3 и №3-1 на инструкция № ДБК.КД.ИН.028, се изисква от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да представи в Дирекция БИК на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД тези документи след подписването на договора.

11.4. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да осигури фронт за работа съобразно съответните условия за непрекъснат или спрян производствен процес, като обезопаси съоръженията съгласно действащите правилници в АЕЦ и открие наряди за допуск до работа.

11.5. Издаването на наряди за работа, допускане до работа, контрол на дейността на ВО, относно изискванията на техническата документация, закриване на нарядите и приемане на работното място, контрола и отчитане на дозовото натоварване на персонала и др. се извършват според определения ред в съответното структурно звено, по чието оборудване/на чиято територия се работи.

11.6. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да осигури инструктиране на външния персонал, според изискванията на НАРЕДБА № РД-07-2 от 16.12.2009г. за условията и реда за провеждането на периодично обучение и инструктаж на работниците и служителите по правилата за осигуряване на здравословни и безопасни условия на труд по цитираните в т.11.1 Правилници и в съответствие с мястото и конкретните условия на работа, която групата или част от нея ще извършва.

11.7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да обезпечи обучение и изпити на персонала, който ще работи на площадката на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД, по “Въведение в АЕЦ” и “Радиационна защита” в УТЦ на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД и съгласно НАРЕДБА за условията и реда за придобиване на професионална квалификация и за реда за издаване на лицензии за специализирано обучение и на удостоверения за правоспособност за използване на ядрената енергия.

11.8. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва всички ограничения и забрани, за изпращане и допускане до работа на лица и бригади, които са предвидени в правилниците по безопасност на труда. Да извърши правилен подбор при съставяне списъка на ръководния и изпълнителски персонал, който ще изпълнява работата по сключения договор, по отношение на професионална квалификация и тази по безопасността на труда.

11.9. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава да определи длъжностното лице (или лица), които да приемат външния персонал на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, да изискат и извършат проверка на всички предвидени в правилниците документи, включително и удостоверенията за притежаване квалификационна група по безопасност на труда.

6

11.10. Отговорният ръководител и (или) изпълнителят на работа приемат всяко работно място от допускащия, като проверяват изпълнението на техническите мероприятия за обезопасяване, както и тяхната дейност.

11.11. Ръководителите на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** постоянно упражняват контрол за спазване на правилниците по безопасност на труда от членовете на групата и предприемат мерки за отстраняване на нарушенията.

11.12. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да уведомява писмено **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за предприетите мерки по дадени от него предложения-искания за санкциониране на лица, допуснали нарушения по изискванията на безопасността на труда.

11.13. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да изпълнява писмените разпореждания на упълномощените длъжностни лица от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при констатирани нарушения на технологичната дисциплина и правилата за безопасна работа.

11.14. В случай на трудова злополука с лице наето от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, ръководителят на групата уведомява ръководството на фирмата – **ИЗПЪЛНИТЕЛ** и сектор “Техническа безопасност” на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД, след което предприема мерки и оказва съдействие на компетентните органи, за изясняване на обстоятелствата и причините за злополуката.

11.15. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва приложимите нормативни документи и действащите в “АЕЦ Козлодуй” ЕАД изисквания по отношение на ЗБУТ, пожарна безопасност и аварийна готовност.

11.16. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да спазва законовите изисквания за опазване на околната среда по време на строителството и след приключването му, в гаранционния срок.

11.17. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** осигурява здравословни и безопасни условия на труд, съгласно изискванията на нормативните документи по безопасност на труда.

11.18. При необходимост **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** организира изпълнението на ремонтните дейности при непрекъснат режим на работа, с цел спазване срока на ремонта на съответния блок или друга технологична необходимост.

11.19. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** осигурява спазване на Наредба № 2 от 22.03.2004 г. за минималните изисквания за здравословни и безопасни условия на труд при извършване на строителни и монтажни работи на територията на обектите на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД.

11.20. Всички санкции, наложени от компетентните органи за нарушенията или за щети нанесени от лица, наети от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** (включително подизпълнителите му) са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

12. ПОЖАРНА БЕЗОПАСНОСТ

12.1. При изпълнение на огневи работи Ръководителят и персонала на ВО изпълняващ дейности по договор с “АЕЦ Козлодуй” ЕАД, е задължен да спазва изискванията на нормативно-техническите документи по пожарна безопасност:

- Наредба № 81213-647 от 01.10.2014г. за правилата и нормите за пожарна безопасност при експлоатация на обектите;

- “Правила за пожарна безопасност на “АЕЦ Козлодуй” ЕАД”, № ДОД.ПБ.ПБ.307;

12.2. При изпълнение на огневи работи, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** подготвя Списък на лицата, имащи право да бъдат ръководители на огневи работи.

13. ОДИТИ, ИНСПЕКЦИИ И ПРОВЕРКИ

13.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** поема ангажимент да допусне и окаже съдействие на упълномощени представители на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за извършване на одит по качеството по реда на утвърдени правила на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**. Иницирирането на одит може да стане по искане на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и писмено известяване на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

13.2. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** носи отговорност за неразпространение на информацията, станала достъпна по време на извършване на одита.

13.3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да осъществява контрол по изпълнението на този договор, стига да не възпрепятства работата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и да не нарушава оперативната му самостоятелност.

13.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предостави достъп до строителни и монтажни площадки, документация и персонал на лицата, упълномощени от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да изпълняват контрол и инспекции.

13.5. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да позволи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или на посочено от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** лице, да прави проверки на отчетната документация, съставена при изпълнение на договора, включително и да се правят копия на документите.

14. ОПАЗВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА

14.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да спазва изискванията за опазване на околната среда по време на изпълнението на предмета на договора и след приключването му, съобразно Закона за опазване на околната среда и всички приложими подзаконовни нормативни и вътрешни документи на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

14.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да извози отпадъците от площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и да осигури тяхното последващо безопасно третиране при спазване на изискванията на националното законодателство и вътрешните изисквания на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

14.3. При изпълнение на дейности, които засягат зелените площи и/или дълготрайната растителност на площадката на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен за своя сметка да възстанови тревните площи и насажденията, съгласувано със съответните отговорни звена на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

14.4. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да предприеме всички необходими мерки за недопускане на замърсяване на околната среда при изпълнение на дейностите по договора.

14.5. При възникване на аварийни ситуации и събития, създаващи предпоставки за замърсяване на околната среда и възникване на екологични щети **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да уведоми Ръководството на "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и за своя сметка да предприеме необходимите превантивни и оздравителни мерки в съответствие със Закона за отговорността за предотвратяване и отстраняване на екологични щети.

15. СРОК ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

15.1. Когато по обективни причини от производствен или друг характер, произтичащи от естеството и спецификата на основния предмет на дейност на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, той не е в състояние да осигури условия за изпълнение на предмета договора, изпълнението спира до отпадане на съответните причини за това, като **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да удължи срока на договора с периода на забавата.

16. НЕУСТОЙКИ

16.1. В случай на неспазване на сроковете по раздел 3 от основния договор **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 0.5% (половин процент) върху стойността на забавеното изпълнение за всеки ден закъснение, но не повече от 10% (десет процента) от стойността на дължимото плащане.

16.2. В случай на забавено плащане по раздел 2 от основния договор **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща неустойка в размер на 0.5% (половин процент) върху стойността на забавеното плащане за всеки ден закъснение, но не повече от 10% (десет процента) от стойността на дължимото плащане.

16.3. При виновно неизпълнение на задълженията по договора, с изключение на случаите по т.16.1. и 16.2, неизправната страна дължи на изправната неустойка в размер на 10% (десет) върху стойността на договора.

16.4. За действително претърпени вреди в размер по-голям от размера на уговорените неустойки, заинтересованата страна може да търси обезщетение в пълен размер по общия гражданскоправен ред.

16.5. За всяко констатирано от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** нарушение на разпоредбите на раздел 11 и 12 от Общите условия на договора, както и на инструкции, правилници, получен инструктаж за работа в "АЕЦ Козлодуй" ЕАД и поддържане на чистотата на работната площадка от страна на наети лица от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, последният заплаща на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** неустойка в размер на 200 лв за всяко лице, за всяко нарушение. Неустойките се налагат при наличие на протокол от звено "Контрол на производствената дейност" или от длъжностни лица по техническа безопасност на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

16.6. При три или повече нарушения по т. 16.5, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да наложи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** санкция, в размер на 5 % (пет процента) от стойността на договора.

17. ПРЕКРАТЯВАНЕ И РАЗВАЛЯНЕ НА ДОГОВОРА

17.1. Двете страни имат право да прекратят договора по взаимно съгласие изразено в двустранен протокол.

17.2. Всяка от страните може да поиска прекратяване на договора с 30 (тридесет) дневно писмено предизвестие, отправено до другата страна.

17.3. Договорът може да бъде прекратен по искане на всяка от двете страни при настъпване на обстоятелства по Раздел 18 от общите условия на договора. В този случай страните подписват двустранен протокол за оформяне на отношенията между тях.

17.4. Договорът може да бъде развален чрез 15 (петнадесет) дневно писмено предизвестие от изправната страна до неизправната в случай на неизпълнение на поетите с договора задължения.

17.5. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да прекрати договора, ако в резултат на непредвидени обстоятелства, не е в състояние да изпълни своите задължения. В тези случаи **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** действително изпълнените и приети дейности по договора, без да дължи обезщетение за претърпени вреди и /или пропуснати ползи.

17.6. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да развали договора и да поиска заплащане на неустойка по т.16.1, но не повече от сумата определена в раздел 2 на договора, в случай че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не започне работа по договора повече от 30 дни след датата за начало на изпълнението.

17.7. При отказ за издаване на протокол за проверка на документите от Дирекция "Б и К" двете страни не си дължат обезщетения и неустойки и договора се прекратява.

18. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА

18.1. В случай, че някоя от страните не може да изпълни задълженията си по този договор поради непредвидено или непредотвратимо събитие от извънреден характер възникнало след сключване на договора, което препятства неговото изпълнение, тя е длъжна в 3-дневен срок писмено да уведоми другата страна за това. Това събитие следва да бъде потвърдено от БТПП, в противен случай страната не може да се позове на непреодолима сила.

18.2. Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията и свързаните с тях насрещни задължения се спира и срокът на договора се удължава с времето, през което е била налице непреодолимата сила.

18.3. Когато непреодолимата сила продължи повече от 30 (тридесет) дни, всяка от страните може да поиска договорът да бъде прекратен.

19. РЕД ЗА РЕШАВАНЕ НА СПОРОВЕТЕ

19.1. Всички спорни въпроси, произлизащи от настоящия договор или при изпълнението му, ще се решават чрез преговори между двете страни. В случай, че спорните въпроси не могат

да бъдат решени чрез преговори, същите ще бъдат решавани съгласно Българското законодателство (ЗОП, ЗЗД, ТЗ, ГПК и др.)

19.2. В случай на спор между страните при тълкуването на настоящия договор, трябва да се спазва следния ред на приоритет на документите:

- Договорът, подписан от страните;
- Общи условия на договора;
- Техническа оферта на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**
- Техническо задание /техническа спецификация на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;
- Предлагана цена.

20. ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

20.1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е длъжен да определи отговорно лице по изпълнението на договора. Отговорното лице представя **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и организира работата по договора от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

20.2. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да смени отговорното лице по всяко време на изпълнение на договора. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се уведомява писмено за предприетата промяна.

21. ОТГОВОРНО ЛИЦЕ ОТ СТРАНА НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

21.1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да определи отговорно лице по изпълнението на договора. Отговорното лице представя **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и организира работата по договора от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

21.2. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има право да смени отговорното лице по всяко време на изпълнение на договора. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се уведомява писмено за предприетата промяна.

22. КОМУНИКАЦИЯ МЕЖДУ СТРАНИТЕ

22.1. Комуникацията между страните се води само между определените отговорни лица чрез референта по договора. Когато дадено съобщение трябва да достигне до друго лице, участващо в изпълнението от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, това се осъществява чрез отговорните лица по договора.

22.2. Всички съобщения, предизвестия и нареждания, свързани с изпълнението на договора и разменени между **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** са валидни, когато са изпратени в писмена форма – лично, чрез електронна поща, телефакс или куриер, срещу потвърждение от приемащата страна.

22.3. Валидните адреси, факс номера и електронна поща на страните се посочват в договора. В случай, че това не е посочено в договора, за валидни адрес и факс номер на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** се считат, посочените в документацията за участие в процедурата за възлагане на обществена поръчка, а на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** – посочените в неговата оферта.

22.4. Между страните се допуска неформална комуникация по телефона с оглед улесняване на работата. Неформалната комуникация няма юридическа стойност и не се счита за официално приета.

22.5. Комуникацията с чуждестранни **ИЗПЪЛНИТЕЛИ** се осъществява на български език. Осигуряването на превод на документите на български език е за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

22.6. Всяка от страните има право да изиска първоначална среща при стартиране на договора с цел уточняване на изискванията към изпълнение на договора, целите на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, критериите за оценка на изпълнението на договора и планиране, изпълнение и производство, които трябва да извърши **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

22.7. Когато в хода на изпълнение на работата по договора възникнат обстоятелства, изискващи съставянето на двустранно подписан констативен протокол, заинтересованата страна отправя до другата мотивирана покана с обозначено място, дата и час на срещата. Уведомената страна е длъжна да отговори в три дневен срок след уведомяването (за дата на уведомяването се счита датата на входящия номер).

23. ЕЗИК НА ДОГОВОРА

23.1. Договорът с местни **ИЗПЪЛНИТЕЛИ** се съставя и подписва на български език в 2 еднообразни екземпляра.

23.2. С чуждестранни изпълнители, договора се подписва на български език и на друг език, ако това е упоменато в договора, по два еднообразни екземпляра на всеки от езиците. При противоречие на текстовете на различните езици, валиден е българският текст, освен ако не е определено друго в договора.

24. ПРОМЕНИ В ДОГОВОРА

24.1. Страните по договор за обществена поръчка могат да го променят или допълват само в предвидените в Закона за обществените поръчки случаи.

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

“ИПУ-София” ЕООД
гр. София
ул. Цар Симеон №82, вх.В, ет.5
тел/факс: 02/981 05 66; 980 01 61
E-mail: ipu-sofia@ipu.bg
ЕИК 130304138
ИН по ЗДДС BG 130304138

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

УПРАВИТЕЛ
ТАТЯНА ИВНАТОВА

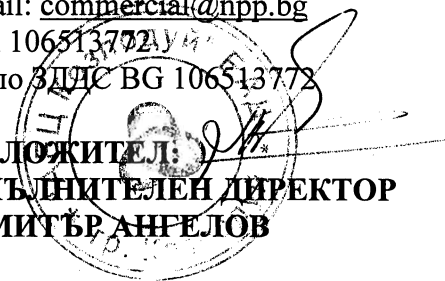


ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

"АЕЦ Козлодуй" ЕАД
3321 Козлодуй
БЪЛГАРИЯ
тел/факс: 0973/73530; 0973/76027
E-mail: commercial@npp.bg
ЕИК 106513772
ИН по ЗДДС BG 106513772

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

ИЗПЪЛНИТЕЛЕН ДИРЕКТОР
ДИМИТЪР АНГЕЛОВ





“А Е Ц К О З Л О Д У Й” Е А Д, гр. Козлодуй
ЕЛЕКТРОПРОИЗВОДСТВО 2

ПЪЛНО ОПИСАНИЕ НА ОБЕКТА НА ПОРЪЧКАТА: 2015.36.ТО.ТХ.73.1338

“Супервайзор за извършване на основен ремонт на бързо затварящите отсечни клапани (БЗОК) 5,6ТХ50,60,70,80S06”

1. Съществуващо състояние:

Бързо затварящите отсечни клапани (БЗОК) 5,6ТХ50,60,70,80S06 са елемент от система главни паропроводи в МЗ и служат за бързо прекратяване подаването на пара от парогенераторите към турбината. Същите бяха модернизирани с цел повишаване надеждността на управляващите вентили и линии, съответно 6ТХ60,70S06 през 2011г. и 6ТХ50,80S06 през 2012г.

Бързо затварящите отсечни клапани (БЗОК) 5,6ТХ50,60,70,80S06 са произведени от фирма “SEMPELL”. Модернизацията им е извършена от същата фирма по договор №192000033/05.06.2009 г. с фирма “ИПУ-София” ЕООД, гр. София за доставка на резервни части и цилиндри за бързодействащи отсечни клапани ELIDOR 2000 (5,6 ТХ50-80S06).

2. Цели на договора:

Съгласно графика за ПГР 2015 на 6 ЕБ, трябва да се извърши основен ремонт на 6ТХ60,70S06, който ще е първия основен ремонт след модернизацията им, за определяне на състоянието на оборудването и вземане на своевременно решение за евентуален корегиращ ремонт осигуряващ надеждна работа на съоръженията. За целта да се осигури присъствие на Супервайзор за извършване на основен ремонт на БЗОК

3. Изисквания за изпълнение и качество на услугите:

Консултантската услуга трябва да бъде извършена от производителя на оборудването, който е разработил техническите изисквания за тяхното производство и притежава всички необходими лицензионни и квалификационни документи.

Възлагането на обществената поръчка на друго лице би довело до нарушаване на авторски права на интелектуална собственост на фирма “SEMPELL”.

4. Изисквания относно вида и обема на извършената дейност от супервайзора, свързани с изпълнение на договора:

Изискванията към супервайзора са да:

- ръководи, дава указания и препоръки по време на ремонта;
- осъществява ремонта на място, същевременно обучава ремонтния персонал;
- подписва протоколи за ремонта;
- извършва анализ на резултатите от измерванията;
- дава указания и препоръки за обема на ремонта, необходимостта от замяната на амортизирани възли и детайли;
- взема решения как да се отстраняват евентуалните проблеми при извършване на ремонтните дейности;
- при експлоатацията на (БЗОК) или при възникване на проблем изпраща запитване с конкретни предложения за решаване на проблемите;
- работи на удължен работен ден по 12 часа, включително събота и неделя.

5. Организация на работа

5.1. Достъпът на площадката ще се осигури в съответствие с действащите правила в АЕЦ “Козлодуй” ЕАД, съгласно “Инструкция по качество.Работа на външни организации при сключен договор”, ДБК.КД.ИН.028.

5.2. Режимът на работа да е в съответствие с вътрешния ред за работа в АЕЦ "Козлодуй" ЕАД и възможност за работа на удължен работен ден като и работа в почивните дни.

5.3. АЕЦ "Козлодуй" ЕАД ще осигури безопасни условия на труд и достъп до техническа информация и документация, необходима за изпълнение задълженията на представителите, съгласно установения ред в АЕЦ "Козлодуй" ЕАД.

5.4. Присъствието на специалиста е необходимо за периода от 01.10.2015г. до 10.10.2015г.

6. Документация:

6.1. В отговор на всяко писмено искане от "АЕЦ КОЗЛОДУЙ" ЕАД, представителите/специалистите да отговарят с писмени документи, в които представят своите препоръки и консултации.

6.2. За оформяне на документи за работа в "АЕЦ КОЗЛОДУЙ" ЕАД да се представят за представителите и/или специалистите:

- медицинска справка за състоянието;
- копие от паспорт;
- удостоверения за съответстваща квалификация на представител/специалист и справка за стаж;
- други документи при необходимост.



ИПУ - СОФИЯ ЕООД
 1202 София, ул. "Цар Симеон" 82, вх. В
 тел. 02/ 981 05 66, 02/ 983 44 59
 факс: 02/ 980 01 61
 E-mail: ipu-sofia@ipu.bg, www.ipu.bg
 IBAN № BG53 UNCR 7630 1039 293855
 BIC код: UNCR BGSF,
 УНИКРЕДИТ БУЛБАНКАД

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ И КОНЦЕПЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ
 НА ПОРЪЧКА С ОБЕКТ:**

**"Супервайзор за извършване на основен ремонт на бързо затварящите отсечни клапани
 (БЗОК) 5,6ТХ50,60,70,80S06"**

Уважаеми Господа,

В съответствие с изискванията на заданието ние предлагаме да изпълним обекта на поръчката като за целта осигурим присъствие на супервайзор от завода производител Sempell. Фирмата разполага със специално подразделение, Sempell Armaturen-Service, създадено са цел планиране, поддръжка, ремонти, тестване и др. на оборудване монтирано в централите на нейните клиенти. Част от услугите предлагани от производителя са:

- Сервиз в завода и на място
- Извършване на ревизии
- Превантивна поддръжка
- Модификации
- Текущи изпитания
- Поддръжка

1. Предмет и обхват на предложението

Съгласно графика на АЕЦ Козлодуй за ПГР 2015 на 6 ЕБ, трябва да се извърши основен ремонт на БТХ60,70S06, който ще е първият основен ремонт след модернизацията им, за определяне на състоянието на оборудването и междуремонтният период осигуряващ надеждна работа на съоръженията. За целта ще осигурим супервайзор по време на извършване на ремонт на бързо затварящите отсечни клапани (БЗОК). Супервайзорът има задачата да:

- ръководи, дава указания и препоръки по време на ремонта;
- подписва протоколи за ремонта;
- извършва анализ на резултатите от измерванията;
- дава указания и препоръки за обема на ремонта, необходимостта от замяната на амортизирани възли и детайли;
- взема решения как да се отстраняват евентуалните проблеми при извършване на ремонтните дейности;
- при възникване на проблем изпраща запитване с конкретни предложения за решаване на проблемите;
- работи на удължен работен ден по 12 часа, включително събота и неделя.

2. Организация на работа

2.1. Достъпът на площадката ще се осигури в съответствие с действащите правила в АЕЦ "Козлодуй" ЕАД, съгласно "Инструкция по качество. Работа на външни организации при сключен договор", ДБК.КД.ИН.028.

2.2. Режимът на работа ще е в съответствие с вътрешния ред за работа в АЕЦ "Козлодуй" ЕАД.

2.3. АЕЦ "Козлодуй" ЕАД ще осигури безопасни условия на труд и достъп до техническа информация и документация, необходима за изпълнение задълженията на представителите, съгласно установения ред в АЕЦ "Козлодуй" ЕАД.

2.4. Присъствието на специалиста ще бъде осигурено в периода от 01.10.2015г. до 10.10.2015г.

За оформяне на документи за работа в "АЕЦ КОЗЛОДУЙ" ЕАД, при поискване ще се представят за специалистите:

- медицинска справка за състоянието;
- копие от паспорт;
- удостоверения за съответстваща квалификация на представител/специалист и справка за стаж;
- други документи при необходимост.

С уважение,

Татяна Игнатова - Управител

07.08.2015г.

ИПУ – СОФИЯ ЕООД



A small handwritten signature in the bottom right corner of the page.



ИПУ-СОФИЯ ЕООД
1202 София, ул. Цар Симеон №82, вх. В
тел: (02) 981 05 66, (02) 983 44 59
факс: (02) 980 01 61

СПИСЪК

На специалистите от фирма SEMPELL за извършване на дейностите по договор с предмет
"Супервайзор за извършване на основен ремонт на бързозатварящите отсечни клапани (БЗОК) 5,6ТХ 50,60,70,80 S06"

1. Jörg Fellmerk – длъжност Specialfitter в Sempell AG

Приложени документи:

1. Professional Résumé – Професионално резюме
2. Сертификат за акредитиран супервайзор

18.08.2015г.

ИПУ – СОФИЯ ЕООД



Professional Résumé

Name: Jörg Fellmerk
Position: Specialfitter
Year of Birth: 1964
Nationality: German

Education and Qualification:

Institution	CPP Lübbenau (subsidiary company – Sempell AG)
Date: From (month/year) to (month/year)	09/81 – 07/84
Degree(s) or Diploma(s) obtained:	Maintenance Mechanic
Institution	CPP Lübbenau (subsidiary company – Sempell AG)
Date: From (month/year) to (month/year)	1984
Degree(s) or Diploma(s) obtained:	Valve Mechanic

Additional Qualification:

Institution:	
Date: From (month/year) to (month/year)	
Description:	
Institution:	
Date: From (month/year) to (month/year)	
Description:	
Institution:	
Date: From (month/year) to (month/year)	
Description:	

Languages: (mark 1 to 5 for competence)

Language	Reading	Writing	Speaking
German	1	1	1
English	2	2	2

In company since: 1981

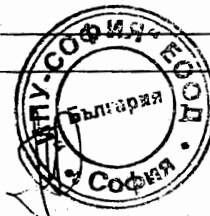
**ВЯРНО С
ОРИГИНАЛА**



Experiences:

Period	Company and Position held	Duties or Projects
1981 – Today	Sempell AG Service Mechanic	Maintenance in CPP and NPP world wide f.e.: Brasilien, Russland, Ukraine, Slowenien, England, Schweiz, Niederlande,

**ВЯРНО С
ОРИГИНАЛА**





Zertifikat

Certificate

Herr

Jörg Fellmerk

geboren am / born on 23.07.1964

hat am / has participated on 19.01.2015 in Korschenbroich
an einer / in an

SGU-Prüfung von operativ tätigen Führungskräften

HSE-Examination for operational supervisors

gemäß Dokument 017 des Normativen SCC-Regelwerkes,
(Version 2011) teilgenommen und bestanden.

according to document 017 of the Normative SCC-Regelwerk (Version 2011)
and passed successfully.

Dieses Dokument ist gültig bis zum / This document
is valid until 18.01.2025.

Bonn, den 13.03.2015

CERT
B. J. Sch

Fachliche Leitung Cert-IT
Head of licensed examination body Cert-IT

Registriernummer / Number of Certificate: Cert-IT-SCC-OF-15-0255

Cert-IT Zertifizierungsstelle · Am Bonner Bogen 6 · 53227 Bonn · Germany
Fon: +49 (0)228 / 688 228 0 · Fax: +49 (0)228 / 688 228 29 · Web: www.cert-it.com



Deutsche
Akkreditierungsstelle
D-ZP-16056-02-01



СИЧЕРНОСТ
СЕРТИФИКАТ
С КОНТРАКТОРИ

**ВЯРНО С
ОРИГИНАЛА**



ИПУ-СОФИЯ ЕООД

1202 София, ул. Цар Симеон №82, вх. В

тел: (02) 981 05 66, (02) 983 44 59

факс: (02) 980 01 61

Ценова таблица

Към оферта № 1508-067 за възлагане на обществена поръчка чрез процедура на договаряне без обявление с предмет:

"Супервайзор за извършване на основен ремонт на бързозатварящите отсечни клапани (БЗОК) 5,6ТХ 50,60,70,80 S06"

№	Вид дейност	Отчетен документ	Цена в лв. Без ДДС
1	Присъствие на супервайзор от Sempell по време на отваряне, инспекция и затваряне на БЗОК в периода 01 – 10.10.2015 г. плюс 2 допълнителни дни за път, включен самолетен билет от Германия до България и обратно		68 500,00
		Общо без ДДС:	68 500,00

Забележки:

1. В цената са включени: разходи за хотел, разходи за транспорт от летището и обратно.
2. Разходите за транспорт от хотела до АЕЦ и обратно са за сметка на Възложителя.

Татяна Игнатова - Управител

18.08.2015г.

ИПУ – СОФИЯ ЕООД

